

## EXECUTIFS — EXECUTIEVEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 93 — 1033

#### **24 FEBRUARI 1993. — Besluit van de Vlaamse Executieve betreffende de vorm van het jachtverlof en de jachtvergunning**

De Vlaamse Executieve,

Gelet op het jachtdecreet van 24 juli 1991, inzonderheid de artikelen 13 en 15;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de huidige formulieren van het jachtverlof en de jachtvergunning niet langer voldoen;

Overwegende dat zo snel mogelijk een nieuw formulier voor het jachtverlof en de jachtvergunning moet worden opgesteld omdat de uitwerking van zo'n formulier toch wel drie maand in beslag neemt en dat de afgifte van de nieuwe jachtverloven en -vergunningen voor het jachtseizoen 1993-1994 al op 1 juni 1993 begint;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu en Huisvesting;

Na beraadslaging,

Besluit:

**Artikel 1.** De vorm van het jachtverlof en het valideringsbiljet wordt bepaald in de vorm van het model opgenomen als bijlage 1 van dit besluit.

Om geldig te zijn moet het jachtverlof behoorlijk ingevuld worden, genummerd en ondertekend zijn; dit jachtverlof is alleen geldig samen met een geldig valideringsbiljet.

**Art. 2.** De vorm van de jachtvergunning wordt bepaald in de vorm van het model opgenomen als bijlage 2 van dit besluit.

Om geldig te zijn moet de jachtvergunning behoorlijk ingevuld worden, genummerd en ondertekend zijn.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 4.** De Vlaamse minister bevoegd voor de landinrichting en het natuurbehoud is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 24 februari 1993.

De minister-president van de Vlaamse regering,  
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Leefmilieu en Huisvesting,  
N. DE BATSELIER

## Bijlage 1

recto

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

<input type="checkbox"/> Jachtverlof elke dag geldig	
<input type="checkbox"/> Jachtverlof alleen op zondag geldig	
Nr. _____	
Arrondissement : _____	
Datum	Handtekening bevoegde ambtenaar
 Hier valideringsbiljet inschuiven  Elk valideringsbiljet vijf jaar bewaren	

verso

Naam : _____	
Voornaam : _____	
Adres : _____	
Nieuw adres : _____	
Handtekening	
 Dit jachtverlof is alleen geldig samen met valideringsbiljet. Het jachtverlof kan alleen in het Vlaamse Gewest gebruikt worden. Laatste validering uiterlijk 10 jaar na de datum vermeld op keerzijde.	

**JACHTVERLOF 6.000 fr. - Nr.  
Jachtseizoen 19 /19**

Arrondissement : _____	Handtekening bevoegde ambtenaar	Datum
------------------------	---------------------------------	-------

**JACHTVERLOF 4.200 fr. - Nr.  
Jachtseizoen 19 /19**

Arrondissement : _____	Handtekening bevoegde ambtenaar	Datum
------------------------	---------------------------------	-------

Gezien om te worden gevoegd bij het besluit van de Vlaamse Executieve van 24 februari 1993.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
L. VAN DEN BRANDÉ

De Vlaamse minister van Leefmilieu en Huisvesting,  
N. DE BATSELIER

Bijlage 2

recto

verso

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP	
	JACHTVERGUNNING
	JACHTSEIZOEN 19 /19
Nr	
Deze vergunning is alleen geldig op de vijf volgende data : _____	
_____	
op het grondgebied van de volgende gemeenten _____	
_____	
Arrondissement : _____	
Handtekening bevoegde ambtenaar	datum

GEGEVENS GENODIGDE	
Naam	: _____
Voornaam	: _____
Adres	: _____ _____
Geboortedatum	: _____
Handtekening genodigde	
GEGEVENS GASTHEER	
Naam	: _____
Voornaam	: _____
Adres	: _____ _____
Geboortedatum	: _____
Nr. Jachtverlof	: _____
Handtekening gastheer	
Deze vergunning is alleen geldig in het Vlaamse Gewest. Zij moet binnen 3 dagen na het verstrijken ervan teruggegeven worden aan de arrondisementscommissaris.	

Gezien om te worden gevoegd bij het besluit van de Vlaamse Executieve van 24 februari 1993.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Leefmilieu en Huisvesting,  
N. DE BATSELIER

## TRADUCTION

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 93 — 1033

**24 FEVRIER 1993. — Arrêté de l'Exécutif flamand  
relatif à la forme du permis de chasse et de la licence de chasse**

L'Exécutif flamand,

Vu le décret sur la chasse du 24 juillet 1991, notamment les articles 13 et 15;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 2, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les formulaires actuels du permis de chasse et de la licence de chasse sont dépassés;

Considérant qu'il y a lieu d'établir dans le plus bref délai un nouveau formulaire pour le permis de chasse et la licence de chasse étant donné que l'élaboration d'un tel formulaire peut prendre trois mois et que la délivrance des nouveaux permis de chasse et licences de chasse pour la saison 1993-1994 s'effectue déjà à partir du 1er juin 1993;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Environnement et du Logement;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>. La forme du permis de chasse et le billet de validation sont conformes aux modèles figurant en annexe 1 du présent arrêté.**

Pour que le permis de chasse soit valable, il doit être dûment rempli, numéroté et signé; le permis n'est valable que s'il est accompagné d'un billet de validation valable.

**Art. 2. La forme de la licence de chasse est conforme au modèle figurant en annexe 2 du présent arrêté.**

Pour que la licence de chasse soit valable, elle doit être dûment remplie, numérotée et signée.

**Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication en *Moniteur belge*.**

**Art. 4. Le Ministre flamand qui a la rénovation rurale et la conservation de la nature dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.**

Bruxelles, le 24 février 1993.

Le Ministre-président du Gouvernement flamand,  
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Environnement et du Logement,  
N. DE BATSELIER

[F — 35543]

## Annexe 1

recto

verso

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

Permis de chasse  
valable tous les  
jours

Permis de chasse  
valable seulement  
le dimanche

Arrondissement

Date	Signature du fonctionnaire compétent
------	--------------------------------------

Insérer ici le billet de validation

Conserver tout billet de validation pendant cinq ans

Nom : -----

Prénom : -----

Adresse : -----  
-----  
-----

Nouvelle adresse : -----  
-----  
-----

Signature

Ce permis de chasse n'est valable que muni du billet de validation. Le permis de chasse ne peut être utilisé que dans la Région flamande. Dernière validation au plus tard 10 ans après la date mentionnée au verso.

PERMIS DE CHASSE 6.000 F - N°  
Saison de chasse 19 /19

Arrondissement :  
Signature du fonctionnaire compétent      Date

PERMIS DE CHASSE 4.200 F - N°  
Saison de chasse 19 /19

Arrondissement :  
Signature du fonctionnaire compétent      Date

Vu pour être annexe à l'arrêté de l'Exécutif flamand du 24 février 1993.

Le Ministre-président du Gouvernement flamand,  
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Environnement et du Logement,  
N. DE BATSELIER

## Annexe 2

recto

verso

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

LICENCE DE CHASSE

SAISON DE CHASSE  
19 /19

N°

Cette licence n'est valable qu'aux  
cinq dates suivantes :-----  
-----sur le territoire des communes suivantes  
-----  
-----

Arrondissement :-----

Signature du fonctionnaire      Date  
compétent

## RENSEIGNEMENTS SUR L'INVITE

Nom :-----

Prénom :-----

Adresse :-----  
-----

Date de naissance :-----

Signature de l'invité

## RENSEIGNEMENTS SUR LE HÔTE

Nom :-----

Prénom :-----

Adresse :-----  
-----

Date de naissance :-----

N° du permis de chasse :-----

Signature du hôte

Cette licence n'est valable qu'en Région  
flamande. Elle doit être retournée au  
commissaire d'arrondissement dans les 3  
jours de son expiration.

Vu pour être annexe à l'arrêté de l'Exécutif flamand du 24 février 1993.

Le Ministre-président du Gouvernement flamand,  
L. VAN DEN BRANDELe Ministre flamand de l'Environnement et du Logement,  
N. DE BATSELIER